

## **Bekanntmachung UVgO: Rahmenvereinbarung über Wartung, Reparatur und Kauf mobiler und stationärer Löschtechnik sowie Überprüfung und Wartung von Rauch- und Wärmeabzugsanlagen in Schwerin**

|                              |  |
|------------------------------|--|
| Vergabenummer                | 2610185  |
| Bezeichnung                  | Rahmenvereinbarung über Wartung, Reparatur und Kauf mobiler und stationärer Löschtechnik sowie Überprüfung und Wartung von Rauch- und Wärmeabzugsanlagen in Schwerin |
| Art der Vergabe              | Öffentliche Ausschreibung  |
| Vergabe- und Vertragsordnung | UVgO   |
| Art des Auftrags             | Dienstleistung   |

### **Auftraggeber**

#### **Adresse der zur Angebotsabgabe auffordernden Stelle**

|               |   |
|---------------|---|
| Bezeichnung   | <a href="#">Stadtwerke Schwerin GmbH (SWS)</a>  |
| Zu Händen     | <a href="#">Bereich Zentraler Einkauf</a>   |
| Postanschrift | <a href="#">PSF 160205</a>  |
| Ort           | <a href="#">19092 Schwerin</a>  |
| Telefon       | <a href="#">+49 3856331491</a>  |
| Fax           | <a href="#">+49 3856330</a>   |
| E-Mail        | <a href="mailto:submission@swn.de">submission@swn.de</a>                              |
| URL           | <a href="https://www.stadtwerke-schwerin.de/">https://www.stadtwerke-schwerin.de/</a> |

Bei Vergabe im Namen und für Rechnung

Beabsichtigte Leistungen im Namen und für Rechnung:

- [1. Stadtwerke Schwerin GmbH \(SWS\)](#)
- [2. SDS-Stadtwirtschaftliche Dienstleistungen Schwerin, Eigenbetrieb der Landeshauptstadt Schwerin](#)
- [3. BioEnergie Schwerin GmbH](#)
- [4. Wasserversorgungs- und Abwasserentsorgungsgesellschaft Schwerin mbH & Co. KG](#)
- [5. Schweriner Abwasserentsorgung, Eigenbetrieb der Landeshauptstadt Schwerin](#)
- [6. Energieversorgung Schwerin GmbH & Co. Erzeugung KG](#)

#### **Adresse der den Zuschlag erteilenden Stelle**

[Siehe "zur Angebotsabgabe auffordernden Stelle"](#)

#### **Stelle, die die Vergabeunterlagen abgibt oder bei der sie eingesehen werden können**

[Siehe "zur Angebotsabgabe auffordernden Stelle"](#)

### **Auftragsgegenstand**

#### **[Rahmenvereinbarung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer](#)**

|  |                           |
|--|---------------------------|
| Laufzeit   | <a href="#">2 Jahr(e)</a> |
| Geschätzter Gesamtwert über die Laufzeit (Netto) |                           |

UVGO Öffentliche Ausschreibung

### Leistungsbeschreibung

|                     |  |
|---------------------|--|
| Art der Leistung    | Rahmenvereinbarung über Wartung, Reparatur und Kauf mobiler und stationärer Löschtechnik sowie Überprüfung und Wartung von Rauch- und Wärmeabzugsanlagen an verschiedenen Standorten in Schwerin |
| Umfang der Leistung | Rahmenvereinbarung über Wartung, Reparatur und Kauf mobiler und stationärer Löschtechnik sowie Überprüfung und Wartung von Rauch- und Wärmeabzugsanlagen an verschiedenen Standorten in Schwerin |

### Erfüllungsorte

#### Haupterfüllungsort

|             |                                    |
|-------------|------------------------------------|
| Bezeichnung | verschiedene Standorte in Schwerin |
| Ort         | 19061 Schwerin                     |

### Ausführungsfristen

|                            |                                    |
|----------------------------|------------------------------------|
| Dauer (ab Auftragsvergabe) | Beginn 01.08.2026, Ende 31.07.2028 |
|----------------------------|------------------------------------|

### Fristen

| Bezeichnung  | Datum, ggf. Uhrzeit  |
|--|----------------------|
| Frist zur Einreichung von Aufklärungsfragen (u.a.) | 08.07.2026           |
| Angebotsfrist                                      | 09.07.2026 10:00 Uhr |
| Zuschlags-/Bindefrist                              | 07.08.2026           |

### Wertung

#### Wertungsmethode der Vergabe

|                 |                   |
|-----------------|-------------------|
| Wertungsmethode | Niedrigster Preis |
|-----------------|-------------------|

### Lose

#### Etwaige Vorbehalte wegen Teilung in Lose, Umfang der Lose und mögliche Vergabe der Lose an verschiedene Bieter

Die Vergabe ist nicht in Lose aufgeteilt.

### Nachweise / Bedingungen

#### Vom Unternehmen einzureichende Unterlagen

Mit dem Angebot vorzulegende Unterlagen

Bedingung an die Auftragsausführung

- 1. Angebotsschreiben Liefer/DL. (mittels Eigenerklärung vorzulegen)
- 2. Leistungsverzeichnis / Preisblatt (mittels Eigenerklärung vorzulegen)
- 3. Bietererklärungen TVgG M-V (mittels Eigenerklärung vorzulegen): Eigenerklärung zur Einhaltung des Tariftreue- und Vergabegesetz Mecklenburg-Vorpommern TVgG M-V
- 4. Eigenerklärung zur Eignung FB 124 (mittels Eigenerklärung vorzulegen): Eigenerklärung zur Eignung Formblatt 124
- 5. Verzeichnis der Nachunternehmerleistungen (mittels Eigenerklärung vorzulegen)

#### Auflagen zur persönlichen Lage

|   |  |
|---|--|
| Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung zu überprüfen | Eigenerklärung zur Eignung FB 124 und Bietererklärungen TVgG M-V |
|---|--|

#### Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

## UVGO Öffentliche Ausschreibung

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zur wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit zu überprüfen [Eigenerklärung zur Eignung FB 124](#)

### Technische und berufliche Leistungsfähigkeit

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zur technischen Leistungsfähigkeit zu überprüfen [Eigenerklärung zur Eignung FB 124](#)

### Bedingungen für den Auftrag

Geforderte Kautionen und Sicherheiten [Keine](#)

Wesentliche Zahlungsbedingungen oder Angabe der Unterlagen, in denen sie enthalten sind [Gemäß Vertragsbedingungen.](#)

### Sonstige Bedingungen

Sonstige Bedingungen [Die Leistungen sind gemäß den jeweils gültigen gesetzlichen Vorschriften, technischen Regeln und Normen durch Fachpersonal mit entsprechender Qualifikation \(z. B. Sachkundiger nach DIN 14406\) durchzuführen.](#)

### Besondere Bedingungen für Dienstleistungsaufträge

Juristische Personen müssen die Namen und die berufliche Qualifikation der Personen angeben, die für die Ausführung der betreffenden Dienstleistung verantwortlich sein sollen [Nein](#)

## Vergabeunterlagen

### Bereitstellung der Vergabeunterlagen

Postalischer Versand [Nein](#)  
Elektronisch [Ja, mittels Vergabemarktplatz "Vergabeportal DTVP"](#)  
URL zu den Auftragsunterlagen <https://satellite.dtv.de/Satellite/notice/CXSQYYDYTDVD10E/documents>  
Zusätzliche Angaben über die Maßnahmen zum Schutz der Vertraulichkeit und der Zugriffsmöglichkeit auf die Vergabeunterlagen

## Angebote

### Bedingungen für die Öffnung der Angebote

Beginn der Angebotsöffnung [09.07.2026 10:00 Uhr](#)  
Ort [19061 Schwerin, Eckdrift 43-45](#)  
Personen, die bei der Öffnung anwesend sein dürfen [Vertreter des Auftraggebers.](#)

UVGO Öffentliche Ausschreibung

### Angebotsabgabe

|   |   |
|---|---|
| Art der akzeptierten Angebote   | Elektronisch in Textform  |
| URL zur Abgabe elektronischer Angebote  | <a href="https://satellite.dtyp.de/Satellite/notice/CXSQYYDYTDVD10E">https://satellite.dtyp.de/Satellite/notice/CXSQYYDYTDVD10E</a> |
| Zugriff auf Preisdokumente bis zur manuellen Freigabe während der Angebotsprüfung/-wertung sperren (Zwei-Umschlags-Verfahren) | Nein  |
| Eingabemöglichkeiten zu Angebotspreisen für Unternehmen innerhalb des Bietertools sperren                                     | Nein  |

### Weitere Anforderungen an Angebote

|   |      |
|---|------|
| Angebote sind in Form von elektronischen Katalogen einzureichen oder müssen einen elektronischen Katalog enthalten. | Nein |
| Forderung von Proben und Mustern  | Nein |

### Besondere Anforderungen zu Unterauftragnehmern

|  |    |
|--|----|
| Die Namen der Nachunternehmer sind bereits bei der Angebotsabgabe anzugeben. | Ja |
|--|----|

### Nebenangebote

|               |                          |
|---------------|--------------------------|
| Nebenangebote | werden nicht zugelassen. |
|---------------|--------------------------|

## Verfahren/Sonstiges

### Sonstige Informationen

|  |   |
|--|---|
| Sonstige Informationen für Bieter/Bewerber | <p>Der Auftraggeber beabsichtigt für 2 Jahre eine Rahmenvereinbarung im Wert von 16.000 EUR netto zzgl. ges. USt zu schließen.</p> <p>Die geschätzten Mengenangaben im Leistungsverzeichnis sind unverbindlich und begründen keinen Anspruch und dienen nur der Ermittlung der Wertungssumme für den Angebotsvergleich. Der tatsächliche Gesamtwert kann wesentlich höher oder geringer sein.</p> <p>Wertungskriterium ist der angebotene Gesamtpreis aller im Leistungsverzeichnis angebotenen Positionen.</p> <p>Die Inanspruchnahme der Rahmenvereinbarungen erfolgt über Einzelaufträge (Abrufe).</p> <p>Angebote dürfen nur elektronisch über das Deutsche Vergabeportal (<a href="https://dtyp.de/">https://dtyp.de/</a>) eingereicht werden.</p> <p>Die elektronischen Angebote sind zwingend in dem hierfür vorgesehenen Bereich im Projektraum des angegebenen Vergabeportals einzustellen.</p> <p>Angebote, die per E-Mail oder über den Bereich "Bieterkommunikation" eingehen, werden aufgrund der Nichteinhaltung der Form ausgeschlossen.</p> <p>Das Angebot, einschließlich aller geforderten Unterlagen, muss vollständig vor Ablauf der angegebenen Angebotsfrist eingegangen sein, d. h. der "Upload" auf dem Server muss abgeschlossen sein. Es kommt nicht auf den Zeitpunkt des Beginns der Übermittlung des Angebotes an.</p> |
|--|---|

UVGO Öffentliche Ausschreibung

Für die Abgabe der Angebote sind die zur Verfügung gestellten Unterlagen zu verwenden.

Das Formblatt "Angebotsschreiben" und das Leistungsverzeichnis/Preisblatt sind einzureichen. Diese Dateien werden nicht nachgefordert. Bei der Nichtvorlage dieser Unterlagen, kann das Angebot von der Wertung ausgeschlossen werden. Änderungen an den Vergabeunterlagen sind unzulässig und können zum Ausschluss des Angebotes führen.

Sprache, in der Angebote, sowie sämtliche Unterlagen eingereicht werden müssen: Deutsch

Fragen werden aufgrund der vorgeschriebenen Transparenz des Verfahrens nur über die Bieterkommunikation des Vergabeportals und in deutscher Sprache beantwortet. Telefonische Auskünfte werden nicht erteilt.

Die in den Ausschreibungs-/Vergabeunterlagen enthaltenen Dokumente und Informationen sind vertraulich zu behandeln und dürfen ausschließlich zur Angebotserstellung/Auftragsausführung verwendet werden. Die Weitergabe an nicht am Verfahren beteiligte Dritte ist untersagt.

Die Weitergabe der Zusammenstellung der Angebote, auch auszugsweise, an nicht am Verfahren beteiligte Dritte und/oder die Veröffentlichung dieser ist untersagt.

Gem. DSGVO Art. 6 Abs. 1 b werden im Rahmen des Vergabeverfahrens zur Verfügung gestellte, auch personenbezogene Informationen und Daten erfasst, organisiert, gespeichert, verwendet und gelöscht. Nach Abschluss des Vergabeverfahrens, des Förder- und Rechnungsprüfungsverfahrens und nach Ablauf der gesetzlichen Aufbewahrungsfrist werden die Daten gelöscht.

kostenlose Hilfe zur Anwendung der Vergabeplattform finden Sie unter: <https://support.cosinex.de/unternehmen/> oder wahlweise unter der Telefonnummer 0900-1-267463 (1,49 EUR pro Minute aus dem deutschen Festnetz, Mobilfunkkosten können abweichen) Die Servicezeiten der Hotline sind Montag bis Freitag jeweils von 07.00 bis 17.00 Uhr.

Bekanntmachungs-ID

CXSQYYDYTDVD10E